



## Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/2000/222  
17 March 2000  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

ПИСЬМО ВРЕМЕННОГО ПОВЕРЕННОГО В ДЕЛАХ ПОСТОЯННОГО  
ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА  
ЮГОСЛАВИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 16 МАРТА  
2000 ГОДА  
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Мое правительство поручило мне проинформировать Вас о том, что по данным министерства юстиции Республики Сербии, входящей в состав Югославии, 1330 человек, переведенных из Косово и Метохии - автономного края этой Республики, находились по состоянию на 9 марта 2000 года в исправительных учреждениях Сербии. До прибытия Сил для Косово (СДК) и развертывания Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово (МООНВАК) из исправительных учреждений этого сербского края было переведено 2025 человек (1874 албанца и 176 лиц других национальностей). К 9 марта 2000 года 720 человек были выпущены на свободу в связи с истечением срока их содержания под стражей или тюремного заключения или в связи с условно-досрочным освобождением. Из 2050 переведенных лиц 533 человека были приговорены судом к различным срокам тюремного заключения, а 1515 человек содержатся под стражей в ожидании суда.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Владислав ЙОВАНОВИЧ  
Временный Поверенный в делах

-----